



MAY

2012



Augustenborg – Broager – Gråsten – Nordborg - Sundeved – Sydals - Sønderborg

- All year round:** Flea market every Saturday and Sunday, noon-5pm at Aage Shopkeeper, Fiskbækvej 3, 6300 Gråsten.
- Exhibition `Trench and Home front`**, people from Southern Jutland participating in World War I. Sønderborg Castle, Sønderbro 1, 6400 Sønderborg. Open daily 10am-5pm.
- Exhibition `Plebiscite and Reunion 1920`** by Poul Ingemann at Sønderborg Castle, Sønderbro 1, 6400 Sønderborg.
- 01.04. – 31.10:** Vollerup Minigolf and Playpark, open daily from 10am, Mommarmarkvej 22, Vollerup. 6400 Sønderborg.
- Dybbøl Banke Battlefield Centre**, open daily 10am-5pm. Dybbøl Banke 16, 6400 Sønderborg.
- Vitalizing – experience Slaughter bench Dybbøl more closely: 04.05. - 06.05., 17.05. – 20.05. and 26.05. – 28.05.
- 15.04. – 17.06:** Exhibition `Connecting` at Augustiana. Open: Wednesday-Sunday 11am-5pm. Palævej 12, 6440 Augustenborg.
- May – October:** Exhibition about `Danfoss`, daily 10am-4pm at Cathrinesminde Brickworks Museum, Illerstrandvej 7, 6310 Broager.
- 03.05. – 06.05:** Gråsten Market and Music festival. Open: Th. 7pm-1am, Fr. 11am-1am, Sa. 1pm-2am, Su. noon-6pm. Ringriderpladsen (Tilting ground), Johs. Kochsvej, 6300 Gråsten.
- Civic festival in Nordborg.** Open: Th. 4pm-2am, Fr. 2pm-2am, Sa. 1pm-2am, Su. noon-5pm. Luffes Plads, Storegade, 6430 Nordborg.
- 09.05. – 13.05:** Folk Baltica with concerts on both sides of the Danish-German border. www.folkbaltica.de
- 17.05. – 20.05:** Civic festival in Sønderborg. Ringriderpladsen (Tilting ground) 6400 Sønderborg.
- Rum Regatta 2012** in Flensburg, see also information under 18. May.
- 22.05. – 21.07:** Sønderborg Summer Revue – Danish Show. Every Thursday to Saturday, from 20.30pm at Sønderborg Theatre.
- 1st**
- Walk with Fodslaw at 1.30pm from Idrætshøjskolen, Frihedsallé 42, Sønderborg. Duration 1½ hour. Free.
- 2nd**
- Danish outdoor lecture: Ancient history at Bundsø (previous lake) from 5pm at Vesterballe 22, 6430 Nordborg. Free.
 - Walk with Fodslaw at 10am from Kirketorvet, Sønderborg. Duration 1½ hour. Free.
 - Walk around Stevning Nor. Start 6.50pm from P-area in Sandvig, Sandvigvej, 6430 Nordborg. Free.
 - Choir-Spring Concert with 14 choirs, 7pm at Alsion Concert Hall, Alsion 2, 6400 Sønderborg.
- 3rd**
- Danish Stand up Show with Lasse Rimmer, 8 pm at Sønderborghus, Løngang 1, 6400 Sønderborg.
 - Run around Lake Nordborg. Start at 6pm from Nordborg Hallen, Luffes Plads, Storegade, 6430 Nordborg.
 - Danish Thursdays-Quiz from 8pm - 10pm at Penny Lane Pub, Store Rådhusgade, Sønderborg. Free.
 - Music with Chimbo's Revival, 9pm at the CenterPub, Sundnæs 9D, 6300 Gråsten. Free.
- 4th**
- Holiday: General Prayer Day
 - 4th May concert in Augustenborg, at 7.30pm in the assembly hall at Augustenborg Castle.
- 5th**
- Nick Adams Live, 11pm at Penny Lane Pub, Store Rådhusgade, Sønderborg. Free.
- 6th**
- Danish Flag Day: Liberation Day of 1945.
 - Gråsten Slotsmarch with Fodslaw from 5-6pm. Start from Gråsten Skole (school), Degnevænget 2, 6300 Gråsten. DKK 18.
- 8th**
- Gråsten Slotsmarch with Fodslaw from 7.30-11am. Start from Gråsten Skole (school), Degnevænget 2, 6300 Gråsten. DKK 18.
 - Run: Guderup-Løbet. Start 11am from Egen Idrætsanlæg, Gl. Guderup 31, 6430 Nordborg.
- 9th**
- Walk with Fodslaw at 1.30pm from Idrætshøjskolen, Frihedsallé 42, Sønderborg. Duration 1½ hour. Free.
 - Walk with Fodslaw at 10am from Kirketorvet, Sønderborg. Duration 1½ hour. Free.
 - Concert with Harald Haugaard and Helene Blum Band, at 7pm at Nette Jensen, Midtballe 1, Skelde, 6310 Broager.
 - Concert with Zenobia at 8pm at Museum Oldemorstof, Bovvej 2, 6330 Padborg.
- 10th**
- Tour at the forests Folekobbøl and Skeldekobbøl. Start at 7pm from nr. 2 P-area at Skelde kobbelskov. Free.
 - Spring-concert with Nordborg Amatørorkester at 7.30pm at Dyvig Badehotel, Dyvigvej 31, Holm, 6430 Nordborg.
 - Concert with Sinikka Langeland & Bjørn Kjellemyr at 8pm at Rønshoved Højskole, Højskolevej 4, 6340 Kruså.
 - Open Mic from 8pm-11pm at Penny Lane Pub, Store Rådhusgade, Sønderborg. Bring instruments and backup. Free.
- 11th**
- Dancing to music by `Teglstén` at 7pm and 3-course dinner at Benniksgaard Hotel, Sejrsvej 101, 6300 Gråsten.
 - Music and songs from the border region at 8pm at Kværs Forsamlingshus, Kværsgade 32, Kværs, 6300 Gråsten.
 - Concert with Wingensfelder & Wingensfelder at 8pm on the island Store Okseø near Kollund. Ferry from 3pm as required.
 - Concert `Mondnacht` (Moon night) at 8pm at Café Alsion, Alsion 2, 6400 Sønderborg.
- 12th**
- Free concert with Sutaras and Storm & Wasser at 11am at Torvet, 6300 Gråsten.
 - Painting exhibition from 11am-2pm at Studio Karen Willesen, Store Rådhusgade 23, 6400 Sønderborg. Free.
 - Spring-market and childrens Pet Show, from 11am-5pm at Oksbøl Friskole, Spangsmosevej 45, 6430 Nordborg. DKK 10.
 - Concert with Group Abild at 3pm at Sønderborg Castle, Sønderbro 1, 6400 Sønderborg.
 - Concert with Melanie Dekker at 8pm at Augustenborghallerne, Kettingvej 19A, 6440 Augustenborg.
 - FolkBaltica-concert and 3-course dinner at 8.30pm at Benniksgaard Hotel, Sejrsvej 101, 6300 Gråsten.

- 13th**
- Open house from 10am-3pm at Egetofte Naturskole, Egetoftevej 4, 6400 Sønderborg. Free.
 - Southern Jutland Coffee Table at 2.30pm – reservation Den Gamle Kro, Tel. +45 74651567.
 - Concert with Nordic at 2.30pm at Nordborg Castle, Slotsgrunden 1, 6430 Nordborg.
 - Concert with Synnjadrag at 3pm at Havnbjerg Kirke (church), Kirkebakken, Havnbjerg, 6430 Nordborg. Free.
 - Spring-concert with Alssundorkestret at 4pm at Skovvej 16, 6400 Sønderborg. Free.
 - Motherdays dinner at 6.30pm at Dyvig Badehotel, Dyvigvej 31, Holm, 6430 Nordborg.
- 14th**
- Flee market at `Den røde Plads` (the red Square) from 10am-5pm at Stationsvej 2, 6430 Nordborg. Free.
- 15th**
- Walk with Fodslaw at 1.30pm from Idrætshøjskolen, Frihedsallé 42, Sønderborg. Duration 1½ hour. Free.
- 16th**
- Listen to selten amphibians. Start at 9pm at Hardeshøj Ferry harbour, Færgevej 70, 6430 Nordborg. Duration 1½ hour. Free.
 - Walk with Fodslaw at 10am from Kirketorvet, Sønderborg. Duration 1½ hour. Free.
- 17th**
- Singing with Bodil Dibbern 2.30-5pm at Ahlmannsparken, Ahlefeldvej 4, 6300 Gråsten. DKK 50.
 - Holiday: Ascension.
 - Run-100 km Als Rundt. Start at 7am from Sønderborg Stadion, Ringridervej, 6400 Sønderborg.
 - Guided tour of Gråsten Palace Garden and Church. 11am from Statoil, Slotsgade 26, 6300 Gråsten. Danish and German: DKK 25.
 - Danish Thursdays-Quiz from 8pm - 10pm at Penny Lane Pub, Store Rådhusgade, Sønderborg. Free.
- 18th**
- The banks in Sønderborg are closed.
 - Flensborg Fjord Regatta. At 11am departure of sailing ships from Sønderborg Harbour to the Rum Regatta in Flensburg.
 - Karsten Krambs Live, 11pm at Penny Lane Pub, Store Rådhusgade, Sønderborg. Free.
- 19th**
- The WBFF Danish Championship. 10.30am judgement in advance. 6pm Evening Show. Alsion 2, 6400 Sønderborg.
 - Dancing to music by Henriette and Dusko at 7pm and 3-course dinner at Benniksgaard Hotel, Sejrsvej 101, 6300 Gråsten.
- 20th**
- Tour to the new waterholes at Avnbøl Sned. Start at 10am on the P-area at Rufasvej, 6300 Gråsten. Free.
 - Coffee, bakery table and music from 2-4pm at Dyvig Badehotel, Dyvigvej 31, Holm, 6430 Nordborg.
- 21st**
- Flee market at `Den røde Plads` (the red Square) from 10am-5pm at Stationsvej 2, 6430 Nordborg. Free.
 - Ladywalk 2012, walk of 7 or 12 Km for women. Start at 6.30pm at Skydebanevej 3, 6400 Sønderborg.
- 22nd**
- Walk with Fodslaw at 1.30pm from Idrætshøjskolen, Frihedsallé 42, Sønderborg. Duration 1½ hour. Free.
 - Syng sommeren ind med Mandskoret Sønderborg, kl. 19 på Cathrinesminde Teglværksmuseum, Illerstrandvej 7, 6310 Broager.
- 23rd**
- Walk with Fodslaw at 10am from Kirketorvet, Sønderborg. Duration 1½ hour. Free.
- 24th**
- Tour to Margrethesøen (lake) at 6.50pm. Start at p-area at Felstedvej, 6300 Gråsten. Free.
 - Walk with Fodslaw at 7pm from Egersund Brovej, 6310 Egersund. Duration 1 or 2 hours.
 - Concert with Lene Siel at 8pm at Dyvig Badehotel, Dyvigvej 31, Holm, 6430 Nordborg.
 - Open Mic from 8pm-11pm at Penny Lane Pub, Store Rådhusgade, Sønderborg. Bring instruments and backup. Free.
 - Evening tour to Viemosen and Dybbøl Banke. Start at 9pm from the p-area at Battlefield Center Dybbøl. Free.
- 25th**
- Symphonic concert with South Jutland's Symphony Orchestra, 8pm at Alsion Concert Hall, Alsion 2, 6400 Sønderborg.
- 26th**
- Painting exhibition from 11am-2pm at Studio Karen Willesen, Store Rådhusgade 23, 6400 Sønderborg. Free.
 - Veteran rally in Gråsten. Tour for motor cycles at noon, 12.30pm veteran rally. Ringriderpladsen, Johs. Kochsvej, 6300 Gråsten.
 - Nøffelskov Festival 2012 from 2pm-9pm, Møllevvej 4, Nybøl, 6400 Sønderborg. Free.
 - Dancing to music by `Teglsten` at 7pm and 3-course dinner at Benniksgaard Hotel, Sejrsvej 101, 6300 Gråsten.
- 27th**
- Holiday: Whit Sunday.
 - Whitsun Breakfast with buffet rom 8am at Hotel Baltic, Havbo 29, 6470 Sydals. Reservation on tel. +45 74415200.
 - Whitsun Brunch in the Starroom from 9am-noon at Dyvig Badehotel, Dyvigvej 31, Holm, 6430 Nordborg. Tel. +45 73164300.
 - Guided tour of Gråsten Palace Garden and Church. 11am from Statoil, Slotsgade 26, 6300 Gråsten. Danish and German: DKK 25.
 - Run: 1864-Løbet with start 11am at Alsion 2, 6400 Sønderborg. www.1864loebet.dk
 - Whitsun evening with a 3-course dinner from 6pm at Hotel Baltic, Havbo 29, 6470 Sydals. Reservation on tel. +45 74415200.
- 28th**
- Holiday: Whit Monday.
 - Flee market at `Den røde Plads` (the red Square) from 10am-5pm at Stationsvej 2, 6430 Nordborg. Free.
 - Guided tour of Gråsten Palace Garden and Church. 11am from Statoil, Slotsgade 26, 6300 Gråsten. Danish and German: DKK 25.
- 29th**
- Walk with Fodslaw at 1.30pm from Idrætshøjskolen, Frihedsallé 42, Sønderborg. Duration 1½ hour. Free.
 - Danish outdoor lecture: Ancient history at Blommeskobbøl from 5pm at Blommeskobbøl 1, 6440 Augustenborg. Free
- 30th**
- Walk with Fodslaw at 10am from Kirketorvet, Sønderborg. Duration 1½ hour. Free.
 - Radio program `Café Hack` is recorded in Sønderborg from 11am-3pm at Sønderborg Theatre, Rosengade 2, 6400 Sønderborg.
- 31st**
- Danish Thursdays-Quiz from 8pm - 10pm at Penny Lane Pub, Store Rådhusgade, Sønderborg. Free.

JUNE

01.06. – 03.06: Days of fishing at Gråsten Castle Lake, Friday 4pm to Sunday at midnight the fishing from the shore is permitted.

- 1st**
- Ulrik and Brian Live, 11pm at Penny Lane Pub, Store Rådhusgade, Sønderborg. Free.
- 2nd**
- Painting exhibition from 11am-2pm at Studio Karen Willesen, Store Rådhusgade 23, 6400 Sønderborg. Free.
 - Concert with `Den Danske Guitarkvartet` at 4pm at Hørup Kirke (church), Mjanglevej 17, 6470 Sydals.
- 3rd**
- Concert with ProMusica at 3pm at Alsion, Alsion 2, 6400 Sønderborg. Free.

SØNDERBORG.DK

YOUR ACCESS TO THE AREA OF SØNDERBORG